



634029

**La Nación** Lunes 30 de Abril de 2001

**Cultura y Espectáculos**

Editan novela censurada del escritor Carlos Droguett

# "Matar a los viejos" ve la luz 25 años después

**Efe / SANTIAGO**

"Matar a los viejos" una novela que Carlos Droguett (1912-1996) escribió hace 25 años y considerada impubliable por editoriales europeas y chilenas durante todo este tiempo, verá próximamente la luz, incluida la dedicatoria que originó los vetos: "A Salvador Allende, asesinado el martes 11 de septiembre de 1973 por Augusto Pinochet, José Toribio Merino Castro, Gustavo Leigh Guzmán y César Mendoza Durán". Tal es la dedicatoria que el autor negó retirar cuando en 1980 se lo pidió la editorial española "Cátedra", como condición para publicar la novela.

Las reticencias de los editores frente a la obra, han sido tales que la novela de 485 páginas, ha sido excluida incluso de la próxima edición de sus obras completas. Finalmente, la editorial LOM ha obtenido los derechos para publicar el texto en Chile. El autor de "Patas de perro", "El fiato Eloy" y "60 muertos en la escalera", entre otras notables novelas, comenzó a escribir "Matar a los viejos" cuando aún estaba en Chile, en coincidencia con la detención y torturas de su hijo por los servicios de seguridad de la dictadura.

Terminó la obra en Suiza, donde vivió exiliado desde 1975 y una de sus particularidades es que es premonitrice en describir a un Augusto Pinochet viejo, desgastado y en la cárcel. El texto comienza con el ex dictador encerrado en una jaula, entre animales salvajes, repasando las miserias de su vida.

Los personajes son los viejos fusilados por militares en las riberas del río, los perros vagabundos que tras las ejecuciones lamen los charcos de sangre de los muertos y Querido Pablo, un viejo que muere y resucita sucesivamente. "Está de uniforme, pero a pie pelado, dentro de una jaula. El uniforme es apenas reconocible por su color", así comienza este texto rechazado por largo tiempo.



Carlos Droguett, el autor de "Patas de perro", "El fiato Eloy" y "60 muertos en la escalera", entre otras novelas, que lo han llevado a ser considerado como uno de los más importantes narradores contemporáneos chilenos.

## "Matar a los viejos" ve la luz 25 años después [artículo]

Libros y documentos

### FECHA DE PUBLICACIÓN

2001

### FORMATO

Artículo

### DATOS DE PUBLICACIÓN

"Matar a los viejos" ve la luz 25 años después [artículo]. retr.

## **FUENTE DE INFORMACIÓN**

[Biblioteca Nacional Digital](#)

## **INSTITUCIÓN**

[Biblioteca Nacional](#)

## **UBICACIÓN**

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile